

DOSSIER DE PRENSA



Título: Poesías en Casarsa

Autor: Pier Paolo Pasolini

Prólogo y traducción: Mario Colleoni

Ilustraciones de: Daniel @eldibujo

Páginas: 224

Encuadernación: tapa dura

Papel: ahuesado 90 gr

ISBN: 978-84-1201588-7-8

Precio: 25 €

SOMOS LIBROS

Síguenos en:

www.somoslibros.es

twitter.com/SomosLibrosEd

facebook.com/somoslibrosconcorazon

Lola García

Avinguda Sarrià 52-54, 08029 Barcelona

+34 93 419 23 13

lola@somoslibros.es

Poesías en Casarsa

**Primera traducción al español
del primer libro de Pasolini**

**“Arde y humea –último día– triste
sombra en las moreras**

El sol; en los confines

Sólo tú cantas a los muertos”

LA OBRA

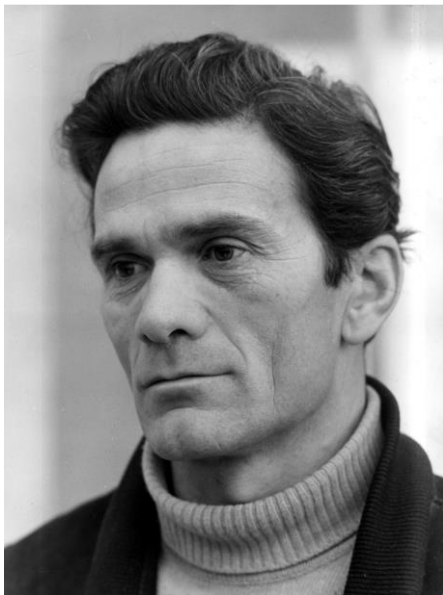
En 1942, a los veinte años, Pasolini inició su asombrosa aventura como poeta con *Poesie a Casarsa* (*Poesías en Casarsa*), una pequeña colección de poemas en el dialecto friulano que hablaba su madre. Más tarde, el texto que marcó su precioso debut lírico volvió a aparecer en otro de sus poemarios llamado *La meglio gioventù* (*La mejor juventud*). Y tiempo después, casi al final de su carrera, fue reescrito en *La nuova gioventù* (*La nueva juventud*), su último poemario.

Este 2022, año del centenario del escritor, Somos Libros se introduce en el corazón de la poética pasoliniana y plantea una propuesta integral, un viaje que se gesta en Casarsa, pero que atraviesa todas las etapas de un artista sensible y genial, que hizo de la insolencia su marca.

A cargo de Mario Colleoni, esta edición ofrece al lector una estructura de tres máscaras desmontables que contienen

todas las versiones existentes del poemario. Así como valioso material de archivo, una traducción trilingüe y notas explicativas para el lector.

EL AUTOR: PIER PAOLO PASOLINI



Pier Paolo Pasolini (Bologna, Emilia-Romaña, 5 de marzo de 1922-Ostia, Lacio, 2 de noviembre de 1975) es considerado por muchos uno de los mayores intelectuales del siglo XX. Se desempeñó principalmente como director de cine, pero también fue actor, periodista, ensayista, dramaturgo, pintor y escritor.

EL EDITOR Y TRADUCTOR: MARIO COLLEONI



Madrid, 1984). Historiador del arte especializado en Renacimiento italiano, en la obra de Miguel Ángel Buonarroti y articulista en varios medios. En la actualidad colabora de forma eventual en medios como Jot Down, CTXT, o Ajoblanco, entre otros, labor que compagina con diversos proyectos literarios.

EL ILUSTRADOR: DANIEL, EL DIBUJO



Daniel José Cabrera Castro (1992 en Águilas, Murcia), más conocido como El Dibujo es un artista volcado a la ilustración, la pintura y el diseño de interiores. Desde sus inicios, su obra ha girado en torno a la figura masculina, su delicadeza y sensibilidad. El miedo, el amor, el desamor y la voluntad de hacer de lo horrible algo bello, son los pilares de su creación.

LA EDITORIAL

Somos Libros es una editorial que edita historias ilustradas con palabras e imágenes en papel. Su apuesta es por aquellos libros diferentes, con diseño y estética original, figuras rescatadas del mundo de la cultura, autores descubiertos y un espíritu creativo que sepa honrar las artes y la diversidad.

¿POR QUÉ ESTE LIBRO?

- Es la primera traducción al español del primer poemario del intelectual italiano más brillante del siglo XX
- Es una edición trilingüe, que incluye friulano, español e italiano
- Es un libro de una sensibilidad que incluso ha sorprendido a los seguidores del autor



DISTRIBUCIÓN

ASTURIAS, CANTABRIA y PAIS
VASCO
AGD Libros
C/ Fika 46
48006 Bilbao
Tel. 944 33 48 88
agdlibros@agdlibros.com

ARAGÓN
Mira Ediciones
C/ Dalia, 11
50012 Zaragoza
Tel. 976 460 505
info@miraeditores.com

ANDALUCIA y EXTREMADURA
Azeta Distribuciones
Camino Bajo s/n
18100 Armilla, Granada
Tel. 902 131 014
info@azeta.es

CATALUNYA
Ben Vil
C/Joan XXIII, 27
08950 Esplugues de Llobregat
Tel. 934 705 400
benvil@benvil.com

COMUNITAT VALENCIANA
Martín Fierro Libros
Pol Ind. Las Atayas, parc 113
03114 Alicante
Tel. 965 289 802
info@martinfierrolibros.com

CASTILLA Y LEÓN
Arcadia Libros
C/ Cromo, Parc 159. Pol. San
Cristobal
47012 Valladolid
Tel. 983 395 049
administracion@arcadialibros.com

CANARIAS
Guájara Distribuciones
Camino de la Hornera, 82
38296 La Laguna
Tel: 922 251 145
info@librerialemus.com

GALICIA
Disgalibro
C/Parroquia de Guísamo, Parc B-2
Nave 6. Pol. Bergondo
15165 Bergondo, A Coruña
Telf. 981 795 754
disgalibro@disgalibro.com

MADRID y CASTILLA LA MANCHA
Alfaomega
C/ Alquimia, 6
28933 Móstoles
Tel. 916 145 849
alfaomega@alfaomega.es